

Warhaftige Erberm-

liche vnd Klegliche Zeitung / so aus
Riga geschrieben / wie der Muscowiter das ganze Ufers
dünische Fürstenthumb / darin viel Stedte vnd Schlosser
eingenommen / semmerlichen zerstört / Und wie er mit
dem Volk Tyrannischer weise vmbgangen / Auch wie
er Herzog Magnus gefenglichen angenommen /
vnd seiner Reiche in die dreissig hat
zustücken havuen lass
sen / etc.



M. D. LXXVII.

G S L

Ost. H. Bukowskiego

13. jil - 30. 11. 07

So vnerhörte/grewliche/grausame grosse Tyranny/mit rauben/morden/brennen/verfüren/Blutschanden vnd Erdbering nun fast des ganzen Überdünischen Herzogthums der Muscoviter diese zweye Monat / von dem 13. Iulij an/bis auff den 30 Augusti / ohn vuss hören geübet/werdet ir zweifels frey gnugsam verstanden haben / Ich glenbe/das dergleichen jammer / Geter vnd Mordgeschrey vnter Deudschen sein lebenlang nicht mag gehört worden sein. Wenn solches unser Oberkeit wüste im grunde/vnd gleichen kündte / so wolt ich sagen , sie solten mit jren armen/elenden / verlassenen vnd vergessenen Unterthanen mitleiden vñ erbarminis haben/wen auch ir Herk von Stahlader Stein were. Den Monat Iulij hat der Feind mit eilß tausent Man das ganze Land durchzogen/gebrand/verheret vnd gefenglich genomen alles was Alt / vnd sich zur gegenwehre gestellt erschlagen. Man meinet das gerne bey neun Tausent junger Manschafft gefangen / vnd bcdrey Tausent erschlagen werden sind.

Diesen haussen hettie man mit Gottes hülffe wolerlesen können / wenn wir mit den Churlender vnd unfern Bavren bey einander gehalten/ Und wenn dieser Hauff erlegt/wer der Muscoviter mit dem grossen haussen/vnd dem Geschütz wol zu rücke blieben. Aber weil er geschen da wir zerrent/ wehrlos / kein Geschütz vnd ensatzung verhanden/ist er so viel Tyrannischer worden vñ einen muh geschepft. Im 1. Augusti ist der Muscoviter eigner Person bey Lüden in Lyffland/mit dem grossen Geschütz ankommen / auch den 6. vnd 8. Augusti Lüden vnd Rositten eingegenommen / daraus den Oldenbuckum vnd Fabian von der Burg gefenglich genommen/vñ sie neben aller Ritterschafft vnd Untersassen/mit Weib vnd Kind verfütet vnde

1877 13
I 6

vnd sie alle geplündert. Den 14. Augusti hat er Creuzburg eingetragen/ und einem Tattern eingegeben/ der es besetzet. Den 18. Augusti/ hat er Laudon eingetragen/ dem Tschmet einen freyen auszug vergönnt/ aber alle geplündert. Den 21. Augusti/ hat er Soswegen erobert/ vnd die Obersten Spießen/ Wiertheilen vnd mit Rossen zerissen/ etliche Sebeln lassen/ Die Jungfrauen vnd Frauen sind verfüret/ vnd alle die drauff gewesen/ Also Berszon vnd Kalszenaw eingenommen/ alles geplündert/ Die jungen Tiesenhausen/ Frauen vñ Jungfrauen sind abgestattet/ sollen mit einem Pram die Dün a herunter kommen. Westen/ Erlen/ Nittaw/ Jörgeneburg/ Sonzel/ haben sich aus eusserster noth vnd gefahr/ so wol Wendens/ Herzog Magno ergeben/ Also hat sich Rockenhausen vñ Ascherrat auch Herzog Magno ergeben/ Aber der Muscoviter hat die Magnisten aus beiden Heusern ausgejasset/ vnd die mit Muscovitern vnd Tattern besetzt/ alle Bürger vnd Landsknechte von Rockenhausen sind Gesetzte/ vnd Frauen vnd Jungfrauen verfüret. Auff Ascherrat sind alle verfüret. Der alte Marschalck ist wol durch Peitsche/ vnd auff 2. Bawren Klepper gebunden wor- den.

Herr Johan von Münster vnd Niclas Schorstein/ vnd noch einer sind zusammen gebunden vnd gekuppelt vnd alle andere weggefürstet. Bey 40. Frauen vnd Jungfrauen auff Ascherrat/ sind in ein Garten gebracht/ vnd vier stunden darinnen von den Muscovitern ohne hal geschendet worden/ derer geschrey vnd Weinen der Oberste Bartel Büler über der Dün gehört/ darnach sind sie hinter die Muscovites auff Pferde gesetzt vnd verfürt worden. Leisneware

newart haben die Magnisten innen/ das Haus Kard-
holm/haben des Tauben Diener der Stad Riga einges-
ben/welehe es drey tage innen gehabt/hernach weil der
Feind so nahe gerückt/vnd es vor den gewalt nicht halten
können/haben sie es gestern ausg: brand/vnd wollen es
sprengen. Der Moscoviter sol sich nu dem Geschütz
nach Ronnenburg begießen.vñ ist zubeforzen/so nicht ei-
lig entzah fürgt/er kommt mit dahin.Welmar/Triksas-
ten/Ruigen/Bernicke/Segewolt/Cremen/Tritten/
Dünemüd vnd Riga/halten sich Gott lob wol/Gott
gebe entzah/vnd dz es unfer Oberkeit ein aufrichtiger ernst
sey/lassen die armen strewen untersassen doch so erbermo-
lich auf die Fleischbank nicht opfern/Ich kan vor Jas-
mer vnd herzeleid/ so wir im Lande sehen/hören vñ erfah-
en/nicht mehr schreiben.

Eine ander Zeitunge/ so etliche wenig tage hernacher aus Riga von einer glaubwirdigen per- son geschrieben worden.

Habt sonder zweiffel/ aus meinem
vorigen schreiben gnugsam verstanden/
wie gewölich der Moscoviterische
Erbfeind in dem überdünischen fursten-
thum tyrannisiret vnd getobet hat/
Diese stunde nun kömpt weiter zeitung
das er Wenden mit gewalt eröbert/ so
sich vorhin Herzog Magno ergeben gehabt/darin hat
er alles erwürgen vnd umbbringen lassen/auff solches ist

Herz

Herrhog Magirus/ welch' r mitzo. Pferden sa Wenden gewesen/zum Grossfürsten in sein Lager geritten/den hat der grossfürst von stund an gefenglichen annemen vnd hat seine Fürstliche Kleider abzihen lassen/die andern aber somit im hinkommen strack's hundert vnd in stücken zerhauen lassen. Wie denn zu Wolmar auch alles erwäget vnd erschlagen worden. Also nun das Gott im hohen Himmel geklagt sey/ist das ganze Überdünische Fürstenthum das hia / Gott der Almechtige sey unser aller Trost/vnd verleihe uns in diesem unserem schweren Creuze / Christliche Gedult/Amen. In der ganzen Welt aber ist zum höchsten zubeklagen/das diese arme bedrückte Lande/ von den Christen also obel verlassen werde n.

Als nu der Erbfeind/ die Stad Wenden obbemelter gestalt eingenomen/ haben sich in die vier hundert Personen von Man/weib vnd kindern auf das Schlos das ibr begeben/ vnd dem Feind/ als er das für komeinen einen füsal gethan/ der tyramische Feind aber/ hat sie keines wegnes zu gnaden annemen wollen/sie alle jemmerlichen ermordet/ auch viel aus jnen spissen lassen/ausschhalb diesen sind jetzt viel die solche grausame Tyranny gesehen/in eine gewelbte Kirchen gangen sich darinnen verschlossen die Kirche mit Pilauer unterlegt/ vnd angestickt/ vnd also jr leben ganz kleglichē geendet/ deren Seelen der liebe Gott wolle gnedig sein/vnd für dieser grausamen Tyranny uns gnedlichen schützen/ vnd den Feind vmb seines Namens willen zurück halten.

Ihund soler vor Ronnenburg mit dem grossen Geschütz sein. Kein verlassener Volk mag auff dieser Welt nicht erfunden werden/ also wir arme Lissender. Mehr kan ich vor grossem schmerzen nicht schreiben.

Ersinnerung.

DEs ist ja eine schreckliche Zeitung / vnd solte sonderlich vns nehesten Nachbarn das herz im Leibe dafür erschüttern / vnd die Haar zu berge gehen/ Denn was jnen begegnet/wird (hab ich sorge) nicht lang von vns aussen bleiben / weil die ursachen da sind / so dis grosse unglück vber Eisland gebracht haben. Luec 13. siehet also geschrieben/Es waren aber zur selbigen zeit etliche das bey/die verkündigten ihm von den Galileern/welcher Blut Pilatus sampt ihrem Opfer vermischt hatte/ vnd Jesus antwortet vnd sprach zu snen/ Meinet jr/ das diese Galileer für allen Galileern Sünder gewesen sind / die weil sie das erlitten haben. Ich sage nein/sondern so ir euch nicht bessert/verdet ihr alle auch also vmbkommen. Mit diesen worten vermanet vns unsrer lieber HErr vnd Heiland Christus/wie wir schreckliche neue Zeitung annehmen vñ deuten sollen. Nemlich/ das wir stracks gedenken sollen/ solche gewolliche erschreckliche straffen sind nicht anders/ denn den vmbligenden Nachbarn vnd Lendern warnungen/Ja es sind vns die Eente/die Gottes zorn also hinweg geumet/zeichen worden (wie Moses redet Num. 26) wie Gott auch mit vns Nachbarn vmbgchen wolle / wo wir nicht herzliche Busse thun. Denn niemand unter vns wird leugnen/ das wir gleiche schuld vnd Sünden auff dem halse/vnd das Land gewollich damit beschweret haben. Die ist verachtung Gottes worts/ vnd keine lust mehr die Eere rein zu erhalten/sondern vielmehr falsche Eere zu menteln: Reinen Eerern ist man feind / verfolget sie / vnd trachten mit fleis nach vreinen vnd verdecktigen Eerern: Fluchen/Schweren/Zeubern gehet ohne schewe im schwange/vns gehorsam vnd verachtung der Oberkeit ist am tage / mit vielen todschlegen vñ vnschuldigem Blute wird das Land beschweret vnd verunreinigt (wie die Schrifte redet) vns suchet/

zucht/Finanz/Wucher/beschwerung des armes/aff/
terrede vñ liget wider den Lehesten ist so gemein wort
den/das frome Leute sorge haben/es mus ein gros vñ/
glück verhanden sein. Wachet derhalben auff liebet
Churlender / ja auch vnserre Nachbarn jr Littawen vñ
Preussen/thut ernste Busse / wie die Liniuiter/falset
Gott mit herzlichem Gebet in die arme/vñ bittet/das
er mitten im zorn / seiner Harnherzigkeit gedencken/
xñ dieselbe grösser sein lassen wolle/denn vnserre Sün-
den/wolt vns mit mas züchtigen/auff das er vns nicht
auffreibet.Wir wollen lieber in seine Hende fallen/denn
in der Menschen / denn bey den Menschen gilt weder
Gussfall noch bitten / weder heulen noch threnen / wie
diese klegliche Zeitung ausweiset. Aber bey Gott ist
gnade zu finden/vielelleicht möchte er sich vñser erbarmet
vnd diesem schrecklichen Feinde einen Ring in die Hän-
sen legen/vnd in furen von dannen er Komen ist / wer-
den wir vnd vnserre Nachbarn nicht gleuben / sondern
sicher sein/wie die arme Lisslender gewesen/so werden
wir gewislich hernach mit einander fülen vnd vergeb-
lich schreien. Dieses habe ich darumb erinnern vnd in
Druck geben müssen / auff das fromme Herzen erwe-
cket werden Gott zu bitten/das er Kön. May.vnd den
grossen Hauptern der ganzen hochloblichen Kron/das
mitledige Herz geben wolte / in dieser grossen gefahr/
dem Feind begegnen/jm Ritterlichen widerstand thun/
vnd zu rücke zu treiben/ vnd also jre Untertanen / als
eine Gottselige Oberkeit zu retten. Andere fromme
Christen aber / die ihnen mit der Handt nicht helffen
können / doch mit jrem seuffzten/ threnen vnd ernstem
Gebet zu hülfe kommen möchten/ Gott erbarme sich
vnser/ Amen.

Gedruckt zu Lübeck/durch
Johan Dathorn.